



Սուրբ Սարգիս Հայաստանեայց Առաքելական

Եկեղեցի

Սանթա Բլարիթա

St. Sarkis Armenian Church Santa Clarita

Շաբաթաթերթիկ-Weekly Bulletin

Sunday, November 10, 2024

Bible Reading

Ղուկաս 9:44-56

44 «Ուշադիր լսեք և հիշեք այն, ինչ կասեմ. մարդու Որդին պետք է մատնվի և իր թշնամիների ձեռքը հանձնվի»: 45— Սակայն նրանք չէին հասկանում՝ ինչ նկատի ունի. ասվածի իմաստը ծածկված էր նրանցից, դրա համար էլ չէին կարողանում ըմբռնել, իսկ հարցնել վախենում էին: 46— Հետո աշակերտների մեջ վեճ սկսվեց, թե իրենցից ով է մեծ: 47— Հիսուսն էլ, իմանալով, թե ինչ կա նրանց սրտում, կանչեց մի երեխայի, կանգնեցրեց իր կողքին 48— ու ասաց նրանց. «Ով, հանուն ինձ, գրկաբաց ընդունի այս երեխայի նման մարդկանց,* ինձ էլ ընդունած կլինի: Եվ ինձ ընդունողը ընդունած կլինի նաև ինձ ուղարկողին: Ձեր մեջ ով փոքրի պես է վարվում, նա է մեծ» 49— Հովհաննեսն ասաց. «Վարդապետ, տեսանք մեկին, որ քո անունով դևեր էր հանում, և փորձեցինք

հետ պահել նրան, որովհետև նա մեզ հետ չէ»: 50— Բայց Հիսուսն ասաց. «Չխանգարեք նրան, որովհետև նա, ով ձեզ հակառակ չէ, ձեր կողմն է»:

Luke 9:44-56

44 “Listen carefully to what I am about to tell you: The Son of Man is going to be delivered into the hands of men.” 45 But they did not understand what this meant. It was hidden from them, so that they did not grasp it, and they were afraid to ask him about it. 46 An argument started among the disciples as to which of them would be the greatest. 47 Jesus, knowing their thoughts, took a little child and had him stand beside him. 48 Then he said to them, “Whoever welcomes this little child in my name welcomes me; and whoever welcomes me welcomes the one who sent me. For it is the one who is least among you all who is the greatest.” 49 “Master,” said John, “we saw someone driving out demons in your name and we tried to stop him, because he is not one of us.” 50 “Do not stop him,” Jesus said, “for whoever is not against you is for you.”

Հրեշտակապետեր Գաբրիելի և Միքայելի և ողջ երկնային գործի հիշատակության օր, Նոյեմբեր 9, 2024

Չայ եկեղեցու հրեշտակաբանության համաձայն՝ հրեշտակներն անմարմին հոգիներ են՝ իմացական, անձնիշխան, մշտաշարժ, անսեռ, անմահ և սպասավոր Աստծուն: Ըստ եկեղեցու սուրբ հայրերի՝ հրեշտակները, իբրև լուսեղեն էակներ, ստեղծվել են արարչագործության առաջին օրը՝ լույսի հետ միասին: Աստծո հրահանգով Նրանք կոչված են սպասավորելու մարդ արարածին: Յետևաբար Նրանք սպասավոր հոգիներ են, որոնք երկնաբնակ լինելով հանդերձ, իրենց մասնակցությունն են բերում նաև երկրավոր կյանքի ընթացքին, գործում են ժամանակի և տարածքի մեջ ապրող մարդու հետ, մարդու համար: Հրեշտակներին անվանում են նաև Աստծո պատգամավորներ, ովքեր մեզ են փոխանցում Տիրոջ կամքը: Ս. Գիրքը վկայում է, որ Նրանք բազմաբանակ են: Ըստ Ս.

Դիոնիսիոս Արիսպագացու՝ հրեշտակներն ունեն ինը դաս՝ Աթոռներ, Քերովբեներ, Սերովբեներ, Տերություններ, Զորություններ, Իշխանություններ, Պետություններ, Հրեշտակա-պետեր և Հրեշտակներ:

Գաբրիել անունը, որ նշանակում է «Աստծո այր», Բարձրյալի անմիջական պաշտոնյան է, որին վերապահված է Տիրոջ վերին խորհուրդներն ավետարանելու շնորհ: Այս հրեշտակապետը, որ ուղարկվել էր Տիրոջ կողմից, Ս. Կույս Մարիամին բարի լուրը հաղորդեց, իսկ Զաքարիային՝ Ս. Հովհաննես Մկրտչի ծննդյան ավետիսը:

Միքայել անունը, որ նշանակում է «Ո՛վ է Աստծուն նման», Երկնավոր Արքայի փառքի և նրա ժողովրդի պաշտպանության համար մարտնչողն է, որին տրված է կառավարելու և թագավորելու շնորհ:

Commemoration of Archangels Gabriel and Michael and the Entire Heavenly Class
November 9, 2024

According to the Angelology of the Armenian Church the angels are unfleshly, spiritual, independent, always moving, asexual, immortal creatures and God’s servants. According to Church Fathers, the angels, as luminous creatures, have been created the first day of Creation, together with the light. By the God’s order they are servants, they have been created to serve the human being. Therefore, they are servants who despite their being dyophysite, participate in the earthly life, act together with the human being living in time and space, they act for the human being. The angels are called the messengers and agents of God, who realize God’s will. According to Dionysius of Areopagus (Areopagite), there are nine orders of angels – Angels, Archangels, Virtues, Powers, Principalities, Dominations, Throne, Cherubim and Seraphim.

Archangel Gabriel, whose name means “God’s man”, is God’s direct servant, who is granted the grace to evangelize the Lord’s mysteries. It was Archangel Gabriel, who was sent by the Lord to bring the good news to the Virgin about the birth of the Savior, and to Zechariah – to bring the good news about the birth of John the Baptist.

Archangel Michael, whose name means “Who is like God?”, is the advocate for the Heavenly King’s glory and His people’s protection, who is granted the virtue to govern and rule.

St. Sarkis Programs & Events:

ACYO Raffle: check for the flyer at the front door desk

Toy Drive: check for the flyer at the front door desk

Join us for the Sunday School

St. Sarkis Armenian Church invites you to join our annual Thanksgiving Luncheon on Sunday, November 17th, 2024

Enjoy our delicious feast with your entire family!

“Text to Give:

Check for the flyer at the front door desk

First time users, text “**give**” to the St. Sarkis designated phone number, **(844) 796-0091**. You will receive a text back.

Donate Your Car

Save a little of this

Keeping that extra vehicle is expensive. Donate it and save some money while also getting a tax-deduction. It’s a win for you and a win for our church! For more information, call to church office at (661)5057260 or (8186449398

